

### Resultado R.T.C. : Un Acuerdo di Desacuerdo

Durante e siman di 7 - 12 di maart, a tuma lugá e Conferencia di Mesa Rondo na Hulanda; caminda deliberashonnan a ser hiba ariba e futuro structura estatal di e islanan di Antiyas.

Den e articulo aki, Grupo Socio lo kier a duna su punto di vista ariba e resultado di e conferencia i mas bien lo enfocá ariba e rol di Hulanda durante e reunion di R.T.C. .

No ta nos intenshon, como un grupo independiente, pa elogiá ningun politico o partido politico, debi cu nos ta considera locual cu a ser lográ na Hulanda como un deber politico di nos representantenan di pueblo pa defende e interesnan di Aruba.

Mas bien e articulo aki lo mester sirbi como un 'eye-opener' pa e comunidad i pa cada ken por huzga e desaroyonan politico durante e conferencia di R.T.C. .

Ademas un i tur, a base di e analysis aki, por evalua i determina pa su mes si en verdad algo a ser lográ i kiko esaki lo nificá a corto plazo pa Aruba.

#### Alternativanan

E delegashon arubano durante e conferencia di R.T.C. a usa como strategia, pa optá pa 3 alternativa: 1) Status Aparte

2) Estado Asociado Liber

3) Independencia

E intenshon tras di esaki, tabata pa mira te ki grado Hulanda ta dispuesto pa hasi cierto concesionnan na Aruba; di moda cu lo por resolve e problemanan entre Aruba i Corsow.

Ta bien conoci cu Hulanda for di un principio tabata tin como punto di salida cu lo mester bin un forma di coperashon estrecho i duradero entre Aruba i e otro islanan di Antiyas.

E condishon aki tabata e argumento principal di Hulanda, pa Aruba por hanja su Status Aparte; locual ta nificá cu Aruba lo hanja un posishon di pais soberano den Reino i lo ta los for di e otro islanan di Antiyas.

E Status Aparte aki lo encerá tambe cu Aruba lo tin e oportunidad pa eherce su influencia ariba e desaroyo socio-económico di e pais, sin e intervencion di Gobierno Central. Si anteriormente e politiconan arubano tabata contra di un coperashon estrecho i duradero, pasobra cu esaki lo tabata un estorbo pa un propio maneho economico; ta resulta aworaki cu e Gobierno Hulandes a impone ariba Aruba, cu mester existi ariba tereno financiero-económico un forma di coperashon estrecho i duradero entre Aruba i Antiyas.

Den caso cu e delegashon di Aruba, no ta di acuerdo cu e posishon di Gobierno Hulandes; anto nan por bien lubida ariba e Status Aparte i lo mester scohe pa un Independencia acelerá di Aruba, cu tur su consecuencianan cu esaki por trese cu ne.

Ademas na cuminsamento di e conferencia, Hulanda a trese bon cla padilanti cu nan ta reconece e derecho di autodeterminashon di e 6 islanan, pero ta carga e confianza cu esaki lo sosode pa medio di scohe concientemente, despues di un periodo transitorio, pa un Independencia conhuntamente di e 6 islanan.

Cu e expreshon categorico aki di parti di Hulanda, a keda demostrá i comprobá cu e base di negosashon cu Aruba i demas islanan di Antiyas lo encerá cu e Gobierno Hulandes lo no permiti bao di ningun circunstancia cu e 6 islanan un banda por keda forma parti di Reino Hulandes i na otro banda di aceptá cu cada un lo bira un nashon completamente independiente. Ser un nashon independiente ta significá cu e pais e.o. por participá ariba nivel international den e arena politica, cual generalmente tin su influencia i consecuencianan pa locual ta toca p.e. inflashon - desempleo i otro problemanan cu nos ta enfrentando diariamente aki na Aruba i Antiyas.

E hecho cu Hulanda lo no tolerá pa Aruba ó un di e otro islanan di Antiyas, bira un estado independiente cu lazonan económico - político - i cultural cu otro paisnan den e region di Caribe ó America-Latina; ta pa motibo cu Venezuela i Estados Unidos ta considerá e 6 islanan di Antiyas como un base estratégico i conflictoso pa nan interesnan económico. Es decir cu for di antemano e politiconan di Aruba i Antiyas tabata sá cu Hulanda lo a limitá su mes durante e reunionnan, no solamente na cambia ó modificá e relashon entre Aruba i e otro islanan pero tambe di adaptá e relashon entre Aruba i Hulanda. Creando asina espacio pa sigui controlá e islanan administrativamente i manteniendo e mesun grado di influencia i dependencia económico entre Hulanda i e 6 islanan.

E hecho aki ta ser reflehá den e documento di e comishon di 7 i den e rapport di e comishon mixto, igualmente ta resaltá den e protocol - conteniendo e 33 puntonan - cual a ser aceptá i firmá dor di tur e partidonan politico di Aruba i di Antiyas.

#### Deliberashonnan

Hulanda, sabiendo cu e delegashon di Aruba ta dividi pa locual ta toca nan opinion i considerando cu próximamente tin elecshon pa Consejo Insular, a asumí un posishon dominante durante e deliberashonnan i no a laga ningun momento bai perdi pa coregi i guia e reunionnan den e rumbo cu nan kier.

E forma di proceder di Hulanda tabata pa acentua e eventual consecuencianan pa e otro islanan ariba e tereno financiero-económico, den caso Aruba sigui rechasá e hecho cu e 'Unie-parlement' tin e poder legislativo; probechando asina di e situashon cu Corsow i e otro islanan lo no sostene e delegashon di Aruba den tur su demandanan. E delegashon di Aruba, realisando cu nan no por optá asina facil pa sea un Estado Libre Asocia (sui generis) ó Independencia di Aruba i considerando cu nan tin di regresá cu un 'issue-político' pa enfrentá e elecshon venidero, mester a sucumbi pa e preshon di Hulanda. Sin embargo e pregunta ta surgi, si e contenido di e Status Aparte ta encerá un adelanto den e proceso di dekolonisashon i ta locual cu e politiconan arubano mes tabata desea??

Conseguencia di esaki ta cu apesar cu Aruba a lográ hanja su Status Aparte, mayoria di e asuntonan cu ta toca e interes di Aruba; no por ta desventahoso pa e otro islanan i e desishonnan lo ser tuma conhuntamente cu e politiconan di e otro islanan.

Den esaki mester apuntá cu e delegashon di Aruba, ningun momento so mester a bai di acuerdo cu e proposishonnan di e comishon Weitenberg, cual ta encerá un cooperashon estrecho ariba tereno monetario.

Ademas nos politiconan tabata na haltura cu e proposishon di E. Voges, como miembro di e comishon di 7, pa jega na institui un unie-parlement; no ta diferenciá di e modelo cu a ser utilizá den pasado den e caso di Indonesia.

No cabe duda cu Hulanda a duna Aruba su Status Aparte, pero incorporando Aruba den un constelashon Antiyano; caminda Aruba ta obligá pa lobby o hasi concesionnan na e otro 5 islanan, den caso cu e kier logra algo ariba e tereno financiero-económico. Despues di a logra jena e fechanan pa Aruba hanja su Status Aparte i Independencia i mirando e dificultad pa jega na un concenso ariba e diferente puntonan di vital importancia pa Aruba; no tabata necesario pa continua cu e deliberashonnan cu e otro islanan i Hulanda. Hulanda realisando cu den terminonan diplomático, no por permiti su mes cu e conferencia di R.T.C. ta resultá den un fracaso; indudablemente lo a adapta su exigencianan i awe Aruba lo por a salí como vencedor di e conferencia.

Envez cu e partidonan di Aruba (A.V.P. i P.P.A.) cu ta formando parti di e actual Gobierno Central, a asumi un posishon independiente for di e partidonan M.A.N. i N.V.P. di Corsow; nan a preferá di mantene nan mes ciegame na e protocol di Mito. Evitando asina e posibilidad di un kiebra den Gobierno Central i cu nan lo mester a bandoná e coalishon di M.A.N. - N.V.P. - A.V.P. - P.P.A. - U.P.B. - i D.P. . Te ainda ta incomprendibel cu e partidonan M.E.P. - A.V.P. i P.P.A. por ta di acuerdo cu e unie-verdrag - unie-parlement - unieraad van ministers i e union-monetario???

Es mas cu e unie-parlement aki lo conta cu en total 32 miembro i ta ser reparti di e siguiente forma:

- Aruba (12 miembro)
- Boneiro (3 miembro)
- Corsow (12 miembro)
- St. Maarten (3 miembro)
- St. Eustatius (1 miembro)
- Saba (1 miembro)

Kier men Aruba cu su 12 miembronan, na momento di tuma un desishon na favor di e interesnan di Aruba; semper bai lo ta den un minoria compará cu e 20 miembronan di e otro islanan di Antiyas.

Realidad politico aki na Antiyas a demostrá caba cu ni hasta un non-ouerruling system, pa guia e forma di cooperashon entre Aruba i e otro islanan di Antiyas; no ta brinda suficiente garantia pa hiba un maneho propio ariba tereno financiero-económico.

Hasiendo uso di e derecho di veto pa sea tranca o evitá cu cierto desishonnan ta ser tuma; esaki indudablemente lo crea situashonnan di conflicto cu lo no ta facil pa solushoná .

Atrobe Hulanda lo ta esun cu lo mester interveni den tal conflicto i siguramente lo no salí na defensa di e interesnan di Aruba.

### Consequencianan

Como cu e deliberashonnan encuanto e futuro di Aruba, a resulta den un situashon - caminda concesionnan mester a ser hasi i di a asumi un posishon di mendigo; e delegashon arubano mester a bai di acuerdo cu e proposishon final.

No cabe duda cu e 33 puntonan di e documento final, no solamente ta sumamente superficial pero tambe hopi vago i cu poco contenido. Consecuencia di esaki ta cu locual ta para den e documento, cual a ser aceptá dor di tur e delegadonan, por ser interpretá na diferente manera. Sin embargo e pregunta ta keda existi, si e otro 5 islanan lo coopera pa concretisá e puntonan di e acuerdo? Ademas ki garantia e delegashon di Aruba tin, cu e comishon cual ta consisti di 4 persona (Aruba - Hulanda - Gob. Central i Corsow) lo por ehecutá e 33 puntonan cual finalmente lo mester desembocá den un Status Aparte pa Aruba na aña 1986? Kende ta garantisá e delegashon arubano cu en verdad Aruba lo hanja su propio moneda?? Kende ta duna nos e garantia cu e trampa aki di Hulanda, lo no resultá den un independencia promé cu 1996 pa Aruba i e otro islanan di Antiyas? Ta ki garantia Aruba tin cu den futuro, Venezuela lo no ta e pais cu lo tin un base militar akinan?? Preguntanan cu te ainda falta un contesta ó mas bien cu tempo lo bisa i comprobá un ke otro. Preguntanan cu siguramente lo no ta facil pa contestá, si tuma na cuenta cu desde aña 1979 (Volkskrant 12 october 1979), e partido di e actual Prome ministro hulandes (C.D.A.) a optá pa un Statenbond mientras cu Prome Min. di Antiyas, D. Martina, tabata optá pa un Bondstaat (Volkskrant 3 mei 1980) como e único solushon di e problemanan estatal entre Aruba i e otro islanan di Antiyas.

En realidad kiko ta e diferencia entre un Statenbond - un Bondstaat i e Status Aparte cual a ser lográ na e conferencia di mesa redonda?? E contesta ta prácticamente nada, si tuma na considerashon e consecuencianan di e unie-verdrag - unieraad v. ministers i e unie-parlement. Den nos concepto, e locual a ser lográ durante e conferencia di R.T.C. mas bien por ser considerá como un 'agreement to disagree' (un acuerdo di des-acuerdo)

Grupo Socio